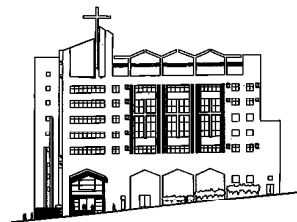


循道衛理聯合教會 愛華村堂

傳揚福音 • 互相牧養 • 渴慕真道 • 結連社區



二零二一年七月二十四至二十五日

青少年主日

第三十期

調教你……成為更合上主心意的門徒

劉彥怡宣教師

《調教你 MIRROR》(Be a Better MIRROR) 是近來不少人追看及談論的一部真人秀節目。節目講述一位導師和 12 人男子跳唱組合 MIRROR 於宿營內發生的不同事件。導師透過不同環節，讓組合成員整理過去的經歷、突破現存於群體關係中的張力、勇敢面對將來未知的挑戰，從而希望把他們調教成為「更好」(better) 的團隊。

不少人認為節目其中一個吸引之處，是見證着成員的改變：由保護自己到敞開心扉、由抽離群體到投入群體、由互相懷疑到彼此支持等。先不評論這些「改變」有多少是節目效果，但不得不承認是，原來我們心底裏都很渴望看見生命的改變和成長，渴望看見一個人能夠變得「更好」：更真誠、更有勇氣、更開放……

作為循道衛理宗信徒，我們相信生命的改變並不能單靠自己的努力，而是必須依靠上主的恩典及聖靈的幫助。會祖約翰衛斯理牧師曾指出，兩類的善工——敬虔之工(works of piety) 與憐憫之工(works of mercy) 是信徒生命改變和成長不可或缺的蒙恩途徑。

敬虔之工是面向上帝的，包括：讀經、祈禱、禁食、敬拜、守聖餐；而憐憫之工則是面向他人，包括對鄰舍身心靈的關懷。唯有透過進入這些不同的蒙恩途徑，我們的生命才能逐步被上主「調教」成為更合上主心意的門徒，更有耶穌基督的樣式，更邁向基督徒的完全。

因此我們必須謹記，最終引導信徒生命成長的「調教員」，是上主。在牧養青少年的過程中，有時我們誤以為自己就是青少年人生命中唯一的「調教員」，所以我們奮力地單靠自己的力量引導他們、教導他們、塑造他們，耗盡了自己一切的力氣，期盼看見他們生命改變和成長，卻忘了我們是與那位最卓越的調教員——上主一同合作去擔當這調教的工作。我們甚至可能忘了那位最卓越的調教員在使用我們「調教」青少年人生命的同時，其實也不斷在調教着你和我，使我們的生命一同成長，活出聖潔、愛上主和愛鄰舍的生命。

但願我們每一位信徒，不單青少年人，每天透過不同的蒙恩途徑，被上主——那位最卓越的調教員來調教我們的生命，成為一個更成熟、更有耶穌基督樣式的生命。讓我們每人的生命也成為一套吸引的《調教你》系列，被調教成為更合上主心意的門徒(Be a Better Disciple)，述說着上主在我們生命中奇妙的「調教」工作。

我栽種了，亞波羅澆灌了，惟有上帝使它生長。可見，栽種的算不了甚麼，澆灌的也算不了甚麼；惟有上帝能使它生長。(哥林多前書 3:6-7)

全年主題：扎根信仰 • 共建神家

青少年主日早堂崇拜程序

請先將傳呼機、手提電話關閉，虔備心靈，準備崇拜

時 間	主 席	司 琴
上午九時正	王行光弟兄	關梓浩弟兄
進 堂 詩.....	< 廣大慈悲歌 >	眾立同唱

《新普頌》24 首

1. 上主慈悲，無量無邊，廣大豐盈如海洋；公義中間，充滿妙愛，比較自由更寬廣。
2. 救主歡迎悔罪人們，加倍施恩善義人；救主滿懷慈悲憐憫；寶血含有醫治恩。
3. 世間萬樣憂愁痛苦，關懷莫如獨一神；世間萬樣愆尤過失，原諒莫過主慈恩。
4. 救主耶穌傾流寶血，血中乃有拯救恩；教會首領，身嘗苦痛，苦中乃有真歡欣。
5. 上帝妙愛，廣大無邊，過於人所能測量；永恆天心，慈悲原諒，溫柔和氣真無雙。
6. 我若愛主出乎天真，當聽主言深相信；生活在主慈祥中間，極真和煦，極光明。阿們。

始 禮 頌.....《新普頌》625 首.....默禱後同唱
主在聖殿中，主在聖殿中，普天下的人，在主面前，
都應當肅靜，肅靜，肅靜，應當肅靜。阿們。

經 訓.....主席宣讀
但願以色列的救恩出自錫安。當耶和華救回他被擄子民的時候，雅各要快樂，
以色列要歡喜。
(詩 14 : 7)

啟應禱文.....主席讀啟，會眾讀應

啟：主耶和華啊，我們的心仰望你，求你不要叫我們羞愧；我們等候你，因為你是拯救我們的上帝，求你引領我們進入你的真理。

應：求主將生命的道路指示我們，使我們一生依循。

啟：上帝啊，我們為這世代的青少年祈禱，求你賜福他們，以你的真理裝備他們。求你使他們不看自己年輕，幫助他們在言語、行為、愛心、信心和清潔上，都作信徒的模樣。

應：求主讓青少年在主的真理中成長，以基督為榜樣，謹慎持守主的教訓。

啟：上帝啊，願你恩典與同在，使青少年在面對各樣的困難障礙時，能有智慧分辨，有力量和勇氣克勝。

應：求主賜青少年堅毅勇敢的心，在充滿挑戰的時代作主精兵。

啟：上帝啊，求你教導我們了解青少年的不同成長階段，洞察青少年的需要，幫助他們扎根上帝真理，建立基督精神，成為愛神敬人的基督門徒。

應：求主賜我們智慧，讓我們真正明白青少年的需要，以關愛的心與他們同行。

主 禱 文.....默禱後同唱

我們在天上的父，願人都尊父的名為聖，願父的國降臨。願父的旨意行在地上，
如同行在天上。我們日用的飲食，求父今日賜給我們，又求饒恕我們的罪，
因為我們饒恕得罪我們的人。不叫我們遇見試探，拯救我們脫離兇惡；
因為國度、權柄、榮耀，全是父的，直到永遠。阿們。

唱 詩.....< 求主智勇歌 >

《新普頌》415 首

1. 慈愛恩主榮光真神，願賜能力與主民；引領教會歷盡滄桑，蓓蕾燦爛花開放；
賜我智慧，使我剛勇，面對世途不徬徨，面對世途不徬徨。
2. 萬般邪惡四面環繞，攻擊基督敵主道；驚懼惶恐時常困擾，求釋我心能頌禱；
賜我智慧，使我剛勇，面對艱難志不撓，面對艱難志不撓。
3. 治我強橫好鬥頑痼，屈我傲骨受主束；使我感到自私羞惡，物質雖豐靈貧苦；
賜我智慧，使我剛勇，免我迷失天國路，免我迷失天國路。
4. 領我步履崇高境地，羈我生活為主謀；披戴基督恩慈盔甲，助人奮戰求自由，
賜我智慧，使我剛勇，榮神益人永不休，榮神益人永不休。
5. 助我脫離軟弱憂驚，棄絕罪惡負擔輕；使我尋求上主救拯，永遠享有主光榮；
賜我智慧，使我剛勇，敬拜事奉永無窮，敬拜事奉永無窮。阿們。

誦讀聖經.....「主愛勝軟弱」.....溫學晴姊妹
(經文刊登於週刊第 6 頁)

祈 禱.....主 席
詩班歌頌.....<全靠祢恩典>.....早堂詩班

人生境遇中，黑暗常籠罩，難以看見試探在眼前，幸有主耶穌榮光照亮每天，
溫暖榮光也照亮我心靈。悲傷痛悔，罪惡已深的我，得主寶血，完全洗淨我罪，
主奇妙恩典，無限憐憫慈愛，我得救贖生命更新。

全靠祢恩典！戰勝罪惡權勢，十架彰顯主慈愛，祢是我依靠，是我一生幫助。

我能夠順服，全是祢的憐憫，奇妙的慈愛，我全靠祢恩典，勝過一切罪惡。

願我手，我口，願我的心意，隨主旨意跟主的腳蹤行，我要稱謝祢，讚美至聖主耶穌，

感謝祢豐盛的慈愛，全靠祢恩典！我要永遠倚靠，十架彰顯主慈愛，祢是我倚靠，

是我一生幫助。我能夠順服，全是祢的憐憫，奇妙的慈愛，我全靠祢恩典，

勝過一切罪惡，饒恕我，赦免我，洗滌我，因為耶穌揀選我成為祂子民，不是倚靠自己，

全是靠祢恩典，我要住祢殿中到永遠。全靠祢恩典！祢扶持保護我，十架彰顯主慈愛，

是我一生幫助，是我的磐石。全靠祢恩典！祢扶持保護我，奇妙的慈愛，我一生幫助。

靠祢恩典！得新生命！靠祢恩典！

講 道.....「生根立基」.....許志富宣教師
榮 耀 頌.....眾立同唱

但願榮耀歸與父、子、聖靈、父、子、聖靈，

起初這樣現在這樣，以後也這樣，永無窮盡。阿們阿們。

奉 獻.....<求主用我>.....會眾同唱
《35 週年詩集》158-159 頁

求用我口，來為祢歌，求用我足，跟主腳蹤，求用我手，勤力作工，唯願我將一切奉獻。

耶穌一生引牽，求賜生活能力，如今不再是我，願我心永屬祢。

《今主日為支持「北角衛理堂重建計劃」多收一次獻金》

獻 禮 文.....《新普頌》644 首.....收集獻金後同唱
萬物都是從主而來，我們把從主而來的獻給主。阿們。

獻 詩.....<你咪理我就係要愛你>.....青 少 年
(歌詞刊登於週刊第 5 頁)

會務報告.....主 席
唱 詩.....<慈愛全能上帝歌>.....眾立同唱
《新普頌》396 首

1. 愛之神，全能上帝，使我在危迫之際，不忘求主施恩賜，勇敢釋然心與志。

2. 我們坦然無懼怕，不必擔憂被撇下，求主使我勇氣升，聆聽天堂號筒聲。

3. 我們身心全屬祢，耿耿忠心誠且摯；隨時隨地聆主旨，樂意聽我主指示。

4. 愛之神，全能上帝，使我配受主所期，遵主旨意獻我身，心志釋然盡本份。

(副歌) 全能上帝，愛之神，呼召我為這時辰。阿們。

祝 福.....眾 立
阿 們 頌.....阿們。阿們，阿們，阿們。.....眾 立

(眾坐安靜默禱，讓主禮人及詩班先退席，然後離座。)

青少年主日午堂崇拜程序

請先將傳呼機、手提電話關閉，虔備心靈，準備敬拜

時 間

上午十一時十五分

主 席

黃君儀姊妹

司 琴

黃君悅姊妹

預備觀見

序 樂.....主禮及敬拜隊進場.....眾 立
經 訓.....主席宣讀

但願以色列的救恩出自錫安。當耶和華救回他被擄子民的時候，雅各要快樂，
以色列要歡喜。
(詩 14：7)

唱 詩.....會眾同唱

< 在祢寶座前 >

在祢寶座前，我獻上我的敬拜，

我高舉雙手，揚聲敬拜，願救恩歸於寶座上的神，

在祢寶座前，眾天使俯伏敬拜，

讓萬國萬邦在天上說，願救恩歸於寶座上的神，

哈利路亞，哈利路亞，哈利路亞，哈利路亞，救恩榮耀都歸於我們的神，

哈利路亞，哈利路亞，哈利路亞，哈利路亞，頌讚權能都歸於我們的神，直到永永遠遠。

< 居於我心 >

難處阻擋不了禱告，幔子今天已裂開了，憐憫與赦罪，你以恩典吸引我，

塗抹我過犯，作你尊榮祭司。聖潔主，願被你光照，剔出污穢，美善慈愛偉大誰可相比。

我救主謝謝你恩惠，居於心裡，軟弱時是你手堅固我。

讓這心，讓這心聖潔作你居所。

啟應禱文.....主席讀啟，會眾讀應

啟：主耶和華啊，我們的心仰望你，求你不要叫我們羞愧；我們等候你，因為你是拯救我們的上帝，求你引領我們進入你的真理。

應：求主將生命的道路指示我們，使我們一生依循。

啟：上帝啊，我們為這世代的青少年祈禱，求你賜福他們，以你的真理裝備他們。求你使他們不看自己年輕，幫助他們在言語、行為、愛心、信心和清潔上，都作信徒的模樣。

應：求主讓青少年在主的真理中成長，以基督為榜樣，謹慎持守主的教訓。

啟：上帝啊，願你恩典與同在，使青少年在面對各樣的困難障礙時，能有智慧分辨，有力量和勇氣克勝。

應：求主賜青少年堅毅勇敢的心，在充滿挑戰的時代作主精兵。

啟：上帝啊，求你教導我們了解青少年的不同成長階段，洞察青少年的需要，幫助他們扎根上帝真理，建立基督精神，成為愛神敬人的基督門徒。

應：求主賜我們智慧，讓我們真正明白青少年的需要，以關愛的心與他們同行。

主 禱 文.....默禱後同誦

我們在天上的父：願人都尊你的名為聖。願你的國降臨；

願你的旨意行在地上，如同行在天上。我們日用的飲食，今日賜給我們。

免我們的債，如同我們免了人的債。不叫我們陷入試探；救我們脫離那惡者。

因為國度、權柄、榮耀，全是你的，直到永遠。阿們！

宣講聖道

誦讀聖經.....「主愛勝軟弱」.....張幸兒姊妹
(經文刊登於週刊第6頁)

祈 禱.....主 席
講 道.....「生根立基」.....許志富宣教師
回 應 詩.....<神是我這生供應者>.....會眾同唱

天空降下雨水，愛在灌溉，小花汲取這愛，綻放色彩，
當失腳遇困苦，你應許沒變改，靈內深深感應到，神大愛深廣似海。
感恩你在每刻賜下厚愛，供給所需一切，令我心喝采。
祝福我在這生，信心不會變改，懷著謙卑心靈讚頌你愛。
神是我這生供應者，祝福滿滿傾瀉。緊擁抱我度過寒夜。

神是我這生供應者，恩光照我荒野，許多咒詛靠著你可改寫，神應許嗎哪降在曠野。

奉 獻.....<奉獻詩>.....收集獻金後同唱
求主祝福我手所獻，我所計劃一切事工，惟靠信心，志向，意念，其餘一切在主手中。阿們。
《今主日為支持「北角衛理堂重建計劃」多收一次獻金》

獻 詩.....<你咪理我就係要愛你>.....青 少 年
沿途有你愛著我，無懼險阻高山走過，幾許風雨每個低處，是救主一生看顧拖帶我。
無罪之身背十架，承受艱辛苦楚不怕，你愛深厚叫我得拯救，你捨身擔起苦困因你愛我。
被壓力逼迫的我，像種在荊棘不結果，泥濘劃過一身污垢，
疲乏身軀背起所有，唯獨是你永不放手。
為我們擔當憂困，為我們過犯受害，懸在十架因我罪尤，
流盡寶血洗清污垢，你救恩叫我讚美歡欣領受。

*沿途有你愛著我，無懼險阻高山走過，幾許風雨每個低處，是救主一生看顧拖帶我。
為我捨身救贖我，狂潮洶湧都得跨過，是你應允被擄得釋放，
我要將一心一意歸向你到永遠。*x2
(我將一心一意要歸向你到永遠，我一生開口宣告呼喊我愛你。)

報 告.....宣教同工
祝 福.....眾 立
阿 們 頌.....阿們。阿們，阿們，阿們。.....眾 立

※ 靜坐默禱，讓主禮人先退席，然後離座 ※

愛華村堂崇拜及聚會指引

就政府恢復對宗教活動中群組聚集之豁免，本堂恢復現場崇拜及團契小組聚會之詳情如下：
一、現已恢復週六早、晚堂，主日早、午堂及兒童崇拜現場聚會。同時提供主日午堂崇拜直播，直至另行通知。兒童崇拜在 511 室進行。

二、各團契小組聚會，各項課程及會議，可恢復在禮拜堂內進行，惟需遵行防護指引。

備註 (遵照政府措施)：

- 1.參與聚會人數不可多於場地可容納之 50%。若崇拜人數超過上限，本堂自當安排轉播。
 - 2.所有人士 (包括詩班及敬拜隊) 必須佩戴口罩，同時在進入處所前須量度體溫及潔手，並需保持足夠社交距離。
 - 3.聚會進行期間不得供應食物或飲品 (聖餐除外)，並請避免於聚會中飲食。
 - 4.為方便在有需要時聯絡接觸者，所有參與聚會人士須使用「安心出行」流動應用程式，或填寫個人資料 (包括姓名、聯絡電話、日期及時間)，有關填寫資料將保留三十一天。
- 如有查詢，歡迎致電本堂與同工聯絡。願主的恩典常與你們同在！

主日經課主題：「主愛勝軟弱」

撒母耳記下 11 章 1 至 15 節

過了一年，正是諸王出戰的時候，大衛派約押率領臣僕和以色列眾人出去。他們打敗亞捫人，圍攻拉巴。大衛仍然留在耶路撒冷。黃昏的時候，大衛從床上起來，在王宮的平頂上散步。他從平頂上看見一個婦人沐浴，這婦人容貌非常美麗。大衛派人打聽那婦人是誰。有人說：「她不是以連的女兒，赫人烏利亞的妻子拔示巴嗎？」大衛派使者去把婦人接來；她來到大衛那裏，那時她的月經剛潔淨，大衛與她同寢。她就回家去了。那婦人懷了孕，派人去告訴大衛說：「我懷孕了。」大衛派人告訴約押：「你派赫人烏利亞到我這裏來。」約押就派烏利亞到大衛那裏。烏利亞來到大衛那裏，大衛問約押好，也問士兵好，又問戰爭的情況。大衛對烏利亞說：「下到你家去，洗洗腳吧！」烏利亞出了王宮，隨後王送他一份禮物。烏利亞卻和他主人所有的僕人一同睡在王宮門口，沒有下到他家去。有人告訴大衛說：「烏利亞沒有下到他的家。」大衛就對烏利亞說：「你不是從遠路上來嗎？為甚麼不下到你家去呢？」烏利亞對大衛說：「約櫃，以色列和猶大都留在棚裏，我主約押和我主的僕人都在田野安營，我豈可回家吃喝，與妻子同房呢？我指著王和王的性命起誓：『我絕不做這事！』」大衛對烏利亞說：「你今日仍留在這裏，明日我打發你去。」於是烏利亞那日留在耶路撒冷。次日，大衛召了烏利亞來，叫他在自己面前吃喝，使他喝醉。黃昏的時候，烏利亞出去，躺臥在自己的床上；與他主的僕人在一起，並沒有下到他的家去。早晨，大衛寫信給約押，交烏利亞親手帶去。他在信內寫著說：「要派烏利亞到戰爭激烈的前線去，然後你們撤退離開他，使他被擊殺而死。」

約翰福音 6 章 1 至 21 節

這些事以後，耶穌渡過加利利海，就是提比哩亞海。有一大群人因為看見他在病人身上所行的神蹟，就跟隨他。耶穌上了山，和門徒一同坐在那裏。那時猶太人的逾越節近了。耶穌舉目看見一大群人來，就對腓力說：「我們到哪裏去買餅給這些人吃呢？」他說這話是要考驗腓力，他自己原知道要怎樣做。腓力回答他：「就是兩百個銀幣的餅也不夠給他們每人吃一點點。」有一個門徒，就是西門·彼得的弟弟安得烈，對耶穌說：「這裏有一個孩子，帶著五個大麥餅和兩條魚，但是分給這麼多人還算甚麼呢？」耶穌說：「你們叫大家坐下。」那地方的草多，人們就坐下，男人的數目約有五千。耶穌拿起餅來，祝謝了，就分給坐著的人，也同樣分了魚，都照他們所要的來分。他們吃飽後，耶穌對門徒說：「把剩下的碎屑收拾起來，免得糟蹋了。」他們就把那五個大麥餅的碎屑，就是大家吃剩的，收拾起來，裝滿了十二個籃子。人們看見耶穌所行的神蹟，就說：「這真是那要到世上來的先知！」耶穌知道他們要來強迫他作王，就獨自又退到山上去了。到了晚上，他的門徒下到海邊，上了船，要過海往迦百農去。天已經黑了，耶穌還沒有來到他們那裏。忽然狂風大作，海浪翻騰。門徒搖櫓，約行了十里多，看見耶穌在海面上走，漸漸靠近了船，他們就害怕。耶穌對他們說：「是我，不要怕！」門徒就欣然接他上船，船立刻到了他們所要去的處方。

以弗所書 3 章 14 至 21 節

因此，我在父面前屈膝—天上地上的各家都是從他得名的—為要他按著他豐盛的榮耀，藉著他的靈，使你們內心的力量剛強起來；又要他使基督因著你們的信住在你們心裏，使你們既在愛中生根立基，能夠和眾聖徒一同明白基督的愛是何等的長、闊、高、深，並知道這愛是超過人的知識所能測度的，為要使你們充滿上帝一切的豐盛。上帝能照著運行在我們心裏的大能充充足足地成就一切，超過我們所求所想的。願他在教會中，並在基督耶穌裏，得著榮耀，直到世代，永永遠遠。阿們！

青少年主日週六早堂崇拜程序

請先將傳呼機、手提電話關閉，虔備心靈，準備敬拜

時 間

上午十一時正

主 席

陳慧英姑娘

司 琴

李駿豪弟兄

預備觀見

宣 召.....主席宣讀

但願以色列的救恩出自錫安。當耶和華救回他被擄子民的時候，雅各要快樂，
以色列要歡喜。
(詩 14 : 7)

啟 應 文.....會 眾

啟:願主與你同在

應:也與你同在

啟:讚美主的聖名

應:主的聖名當受讚美

祈 禱.....主 席

唱 詩..... < 主祢的慈愛 >會眾同唱

《35 週年詩集》60 首

主祢的慈愛，比生命更好。主祢的慈愛，比生命更好。

我要用咀唇，來讚美祢，因祢的慈愛比生命更好。

宣講聖道

誦讀聖經.....「主愛勝軟弱」.....布瑞蓮姊妹

以弗所書 3 章 14 至 21 節

「經文刊登於週刊第 6 頁」

講 道.....「生根立基」.....許志富宣教師

回 應 詩..... < 賜福救主歌 >會眾同唱

《新普頌》546 首

1. 求主像個牧人領我，我真需要主關心，在主快樂草場餵我，預備羊欄安我身，
賜福救主，賜福救主，我們蒙恩作主民，賜福救主，賜福救主，我們蒙恩作主民。

2. 我們雖有罪與貧苦，主已應許收我們，主有慈悲願意扶助，釋放權能洗滌恩，
賜福救主，賜福救主，我願早日歸向主，賜福救主，賜福救主，我願早日歸向主。

奉 獻..... < 奉獻詩 >會眾同唱

求主祝福我手所獻，我所計劃一切事工，惟靠信心，志向，意念，其餘一切在主手中。

家事報告.....主 席

祈禱服事.....會 眾

祝 福.....眾 立

※眾坐安靜默禱，讓主禮人先退席，然後離座 ※

青少年主日週六晚堂崇拜程序

請先將傳呼機、手提電話關閉，虔備心靈，準備敬拜

時 間
下午六時正

主 席
徐振迪弟兄

司 琴
張穎茵姊妹

預備觀見
經 訓

主席宣讀

但願以色列的救恩出自錫安。當耶和華救回他被擄子民的時候，雅各要快樂，
以色列要歡喜。
(詩 14:7)

敬拜讚美

會 眾

< 重建大衛的帳幕 > < 尋求祢 > < 憂傷痛悔的靈 >

宣講聖道

誦讀聖經

「主愛勝軟弱」..... 蘇詠茵姊妹
(經文刊登於週刊第 6 頁)

講 道

「生根立基」..... 許志富宣教師

回 應 詩

< 曾經一刻 > < 榮耀的呼召 > 會 眾

奉 獻

會 眾

《今主日為支持「北角衛理堂重建計劃」多收一次獻金》
(收集獻金後，由主席領禱)

家事報告

宣教同工

祝 福

眾 立

※ 眾坐安靜默禱，然後離座 ※

歡迎

本堂歡迎首次參加崇拜之朋友，請留下姓名、地址及電話，以便日後繼續聯絡。
本堂設有不同團契、小組及主日學，歡迎參加。

會務報告

1. 本堂八月份聖餐主日改為於第二主日舉行，敬希垂注。
2. 會友於六月與何慧儀牧師合照留念之相片及二維碼已張貼於小禮堂佈告板上，有意曬相者請最遲於八月八日前填妥曬相表格。
3. 本堂七月份教會祈禱會於七月廿七日（禮拜二）下午七時三十分在二樓小禮堂舉行，請同道踴躍出席，同心祈禱。
4. 二零二一年的七月份「讀、聽、行」讀經小冊子經已出版，歡迎到小禮堂登記領取。
5. 二零二一年三月至四月份會訊經已出版，每個家庭一份，歡迎到小禮堂領取。

安息主懷

1. 本堂會友趙崇信弟兄於七月六日安息主懷，享年八十二歲，願主安慰其家屬。其安息禮拜訂於八月七日下午二時正假國際禮拜堂一樓舉行，隨之移送哥連臣角火葬場進行火化禮。
2. 本堂會友麥培弟兄於七月十五日安息主懷，享年九十歲，願主安慰其家屬。其安息禮拜訂於八月十四日下午二時正假香港華人基督教聯會薄扶林墳場（上路禮堂）舉行，隨之移送哥連臣角火葬場進行火化禮。

同工消息

1. 神學生黃潔如姑娘於七月三十一日完成在本堂之實習。本堂多謝黃姑娘在實習期間之服事。願上帝賜福帶領其前路。
2. 本堂行政助理何婉琪姑娘於七月廿六日休假，期間同道如有要事，請與其他同工聯絡。

1-6 月份經常費奉獻情況
(全年預算目標 HK\$5,228,000)

	收入		距離全年預算
月份	奉獻收入	外來撥款及其他收入	尚欠金額
1 月	\$304,585	\$8,663	\$4,914,753
2 月	\$252,538	\$0	\$4,662,215
3 月	\$319,058	\$32,325	\$4,310,832
4 月	\$286,275	\$8,663	\$4,015,894
5 月	\$296,479	\$5,001	\$3,714,415
6 月	\$234,746	\$17,402	\$3,462,266
總數	\$1,693,681	\$72,053	\$3,462,266

盼望我們在新的一年在奉獻的功課上一同努力，只要我們有信心，肯盡力，將主所給我們樂意獻上，上帝就會施行神蹟奇事。

銀行轉賬奉獻方式

有意奉獻之弟兄姊妹可直接將奉獻存入本堂之銀行戶口 –

匯豐銀行賬戶號碼：002-9-403300

戶口名稱：「循道衛理聯合教會愛華村堂」或

“The Methodist Church Hong Kong – Epworth Village Methodist Church”

另亦可透過『轉數快』程式 (本堂識別碼: 161445846)轉賬至本堂中國銀行戶口。

請於七天內將銀行入數紙或手機銀行轉數確認頁面螢幕截圖，連同中、英文姓名、聯絡電話、捐項類別、金額等資料以電郵 (april.lo@epw.methodist.org.hk)、或以 Whatsapp (5615 4239)等方式交回本堂，以供核實。亦請轉來之資料，標題請註明『奉獻通知 – (奉獻人姓名)』，以便處理。若未能於七天內將入數資料清楚提交，有可能將該數撥入下月奉獻。如有任何查詢，可聯絡本堂會計幹事盧麗嫦姑娘 (2898 3697)。

本堂上週崇拜及奉獻概況

	17.7.2021(六)		18.7.2021(日)			
	早堂	晚堂	早堂	午堂	兒童崇拜	合共
出席人數	65	30	60	85	18	258
	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$	HK\$
主日	432	293	1,014	990	179	2,908
經常費	2,320	7,550	8,675	11,020	-	29,565
慈善	-	-	2,100	-	-	2,100
維修保養	-	213	1,277	880	-	2,370
基層宣教	-	-	1,500	2,000	-	3,500
神學專款	-	-	500	-	-	500
代收奉獻	1,100	520	1,270	2,650		5,540
	3,852	8,576	16,336	17,540	179	46,482

獻花：岑劉景嫦，李瑞興，李紹偉。

獻刊：李瑞興，李紹偉。

*另有\$12,200 為會眾直接存入本堂之銀行戶口，故收得奉獻合共\$58,682。

本堂青少年牧區、循道愛華村服務中心社會福利部合辦

「尋人」青少年福音營
人生中尋尋覓覓，你搵到嗰個重要嘅人嗎？
快啲嚟報名參加，或許你會搵到人生最重要那個他！

日期：八月一至二日（主日及禮拜一）
時間：八月一日下午二時至七時三十分、八月二日下午一時至七時三十分
地點：本堂二樓及三樓
營前會日期：二零二一年七月二十四日（禮拜六）下午三時至五時三十分
營後會日期：二零二一年八月七日（禮拜六）下午三時至五時三十分
費用：港幣五十元正
對象：升中一至現屆中六學生
報名及查詢：請與許志富宣教師聯絡

※名額有限·欲報從速※

~~~~~  
本堂宣教部  
基層宣教事工專責小組主辦

**設立「愛鄰計劃」援助金**  
**籌募目標：港幣十萬元正**

因疫情影響香港經濟環境，本港失業率由 4.2% 飆升至 7.2%，社會上不同人士之經濟收入普遍下降，生活質素受到不同情況影響，基層人士情況更甚嚴重。有見及此，本堂基層事工專責小組除四月基宣主日所收籌得之基宣款外，亦希望加收奉獻，設立援助金，協助基層人士解決燃眉之急。

目的：為二百位有需要人士提供價值五百元之超市現金券  
對象：領取全額學校書簿津貼計劃之家庭、劏房戶、失業者及有需要人士  
奉獻方法：將奉獻放入本堂捐封，註明「愛鄰計劃」  
查詢：請聯絡盛家輝弟兄（本堂基層宣教事工專責小組召集人）  
盼請各位弟兄姊妹關心鄰舍需要，為他們獻上一杯涼水。

~~~~~  
網上崇拜直播 - 出席記錄

本堂為統計崇拜出席人數，請參與網上崇拜之弟兄姊妹，
於崇拜直播後，填寫網上出席記錄，以便跟進，多謝合作。



~~~~~  
**惡劣天氣下之崇拜及聚會安排**

1. 如天文台於崇拜及聚會舉行前兩小時已預告將懸掛八號或以上颱風警告或黑色暴雨警告，即取消崇拜及聚會。
2. 請會友留在家中以唱詩、讀經、祈禱敬拜上主；會友亦可收聽收音機或觀看電視及網上之崇拜錄音或錄影聚會。
3. 如八號或以上颱風警告或黑色暴雨警告在崇拜及聚會舉行前三小時除下，則崇拜及聚會照常舉行。



# 你們要先求上帝的國和祂的義！

| 日期           | 類別         | 重點                                                                                    |
|--------------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| 7月25日<br>(日) | 青少年人       | 感謝主，在不少教會出現青少年聚會人數減少情況下，我們仍有不少青少年到教會聚會，在教會中成長。求主教懂我們以愛心與耐心與青少年人相處，賜我們聆聽的耳朵，並與他們同行的心。  |
| 7月26日<br>(一) | 暑期<br>聖經班  | 兒童暑期聖經班正式開始，為期六日。感謝主讓我們於暑假期間，透過聖經班，與兒童分享主愛與福音，願主親自感動兒童們，讓他們在年幼時與主建立關係，並將自己一生奉獻給主。     |
| 7月27日<br>(二) | 河南洪災       | 河南鄭州嚴重水災，街道及地鐵等被洪水淹沒。求慈悲憐憫人的主，使受困的人得以逃生，使當地民眾於災禍中不致失去生命，保守當地救援人員安全，使他們的救援工作順利。        |
| 7月28日<br>(三) | 患病肢體       | 求主幫助身體軟弱者，安慰與醫治他們，使他們的身心靈，都能因與主同在而剛強。亦求主幫助在院舍中正接受治療的病患，有康復的盼望，在防疫期間仍能感受到人的關愛。         |
| 7月29日<br>(四) | 香港疫情       | 為到本港疫情相對穩定，我們各人能夠有健康而感謝主；願主繼續帶領我們，使我們在疫情下仍然有喜樂與平安；又求主保守各醫護，在疫情好轉期間能有更多休息時間，恢復體力與精神。   |
| 7月30日<br>(五) | 世界疫情       | 各國受病毒影響仍然嚴重，有地方防疫及醫療物資短缺。求主幫助各國尋得預防方法；又使各國政府，合力抵抗變種病毒的威脅；又求主供應各地所需物資、醫治感染者，使他們身體得以痊癒。 |
| 7月31日<br>(六) | 青少年<br>福音營 | 為期兩日的青少年福音日營於明日開始。感謝主讓我們透過營會接觸一群中學生。求主幫助我們，透過營會所預備的各活動與信息，讓青少年人發現主在他們身上的旨意，並願意立志回應。   |

**鼓勵弟兄姊妹參與祈禱會，成為代禱勇士以禱告托著教會！**

~~~~~

事奉人員		本 週	下 週
週六早堂	司事員	布瑞蓮	劉景嫦
週六晚堂	司事員	余凱瑩，張穎霖，任少雯	鄭心怡，陳華傑
	燈光音響	黃柏倫，溫學晴	黃柏倫，龔爾晞
	當值同工	羅曉晴姑娘	許志富宣教師
早堂	司事員	李綺玲，劉景嫦	鍾社志，黎好恩，柯海山
	燈光音響	何淑嫻	羅錦波
	當值同工	宋寶琴姑娘	陳慧英姑娘
午堂	司事員	容少嫻，陸月貞，吳莉珍，劉靜宜	區美麗，劉巧宜
	燈光音響	郭文軒，江志雄，孫偉釗	楊少雄，江志雄，溫學晴
	當值同工	陳慧英姑娘	宋寶琴姑娘
兒童	司事員	廖靄蕊，陳玉霞	黃景進，周淑嫻
	燈光音響	楊允禱	吳雨曦
插花		黃玉文	王旭愉



牧 函

英國循道公會於 2021 年 6 月 30 日的總議會會議中，通過了容許在該會禮拜堂內舉行同性婚禮的議案，先決條件是尊重各禮拜堂及牧者的良心和信仰立場，由堂會及牧者自由決定是否舉行及主持同性婚禮。事實上她們在當地法律、文化及聖經詮釋的轉變中，已持續了數十年激烈的辯論，才作出這個困難的決定，在未來的日子，她們還需面對很多不同的意見和衝突。我們稍後會在《會訊》中報導有關過程，盼望大家都能為她們懇切祈禱。

香港循道衛理聯合教會和英國循道公會的關係十分友好，因此有會友關注她們的決定對本會之影響。查本會在 1975 年成立之前早已自立，現在和英國循道公會已沒有從屬的關係，她們的議決案對本會並無約束力，而本會亦不宜干涉或評論。

本會牧師部承認在牧者及信徒中就同性婚姻的確有很多不同、甚至相反的理解，但本會現正持守一男一女的婚姻觀，也沒有轉變的計劃。惟盼望會友能繼續以多角度去全面關心這方面的議題*，更盼望大家無論所持立場如何，仍能以牧養的胸懷彼此接納，互相代禱，願上帝繼續指引我們。阿們。

循道衛理聯合教會

會長： **林 津** 謹啟

2021 年 7 月 22 日

* 本會曾於 2016 至 2018 年間舉辦了七次有關同性戀的系列講座，歡迎大家到以下網址重溫：
<https://www.methodist.org.hk/homoseminars>

循道衛理聯合教會北角衛理堂重建計劃

步行籌款嘉年華

抗疫同行·渡逆有道

日期：2021 年 10 月 17 日（主日） 時間：下午 3:00 至 5:00

地點：將軍澳循道衛理小學（將軍澳 65 區唐俊街十五號）

蒙上帝保守，北角衛理堂重建計劃之上蓋工程可望於八月中展開；查第三年由總議會層面舉辦之籌款活動亦將如期以新常態形式進行，內容豐富，請參加者及贊助者踴躍參與及支持，並屆時上網觀賞（專頁資料稍後公佈）——

1．自助步行籌款

形式：參加者請於 2021 年 8 月 1 日（主日）至 10 月 3 日（主日）期間自選步行一小時或步行 3 公里之路程（例如：太平山盧吉道一圈、九龍仔公園兩圈）並自行完成。

報名：參加者必須向所屬堂會或單位報名、索取籌款表格及參與編號，在步行前向所屬堂會或單位報告贊助人數及贊助款額（完成步行之籌款額不得少於此款額）。

獎項：最高個人籌款冠、亞、季軍獎；堂會／單位最多步籌人數冠、亞、季軍獎；參加者請在 10 月 10 日前將步行活動花絮相片乙張電郵至 walkathon2021@methodist.org.hk，相片或會被剪輯作活動宣傳及在網上播放。

2．隊際環庭接力跑

參賽人數：每隊 3 人（十二歲以下小童須由成人陪同）

賽程：每人在將軍澳循道衛理小學內不同樓層走廊，進行環繞中庭接力跑計時障礙賽，每堂會可派出一至兩隊參加，以每隊 3 人合計最快完成時間為準，比賽設冠、亞及季軍獎及最高籌款額獎。

每隊參賽隊伍出賽籌款金額需不少於 \$3,000，大會將剪輯比賽片段在網上播放。

3．牧師齊夾 Band

組別：邀請牧師組織樂隊，憑歌寄意籌款，籌款金額需不少於 \$5,000。

4．天才表演

組別：本會校長合唱組、國際禮拜堂會友及循道衛理觀塘社會服務處等。每隊籌款金額需不少於 \$5,000。



5．會長祝福之旅

嘉賓：新任會長林津牧師一家駕車到訪 25 間堂會，送上祝福，並餽贈炮台山循道衛理中學師生烘焙之曲奇餅及自拍探訪照片留念。

籌款目標：全程約二百公里，以每半公里為一個「祝福」單位，贊助費 \$500，請踴躍支持及贊助。

特別鼓勵：以下得獎者在新大樓「水滴誌名」板上以水滴誌名（內容和字數由大會決定）

- | | |
|---------------------|------------------|
| 1. 隊際環庭接力跑「籌款額」最高隊伍 | 2. 個人步籌最高額 |
| 3. 步籌參加人數最多之堂會或單位 | 4. 隊際環庭接力跑時間最快隊伍 |

在疫情尚未止息期間，期望眾弟兄姊妹彼此守望，以禱告互相支持，並踴躍參加是次「新常態」之籌款活動，歡迎當日在網上欣賞後繼續贊助。

查詢及報名：請聯絡重建計劃項目統籌何玉群女士（3725 4523）或北角衛理堂行政助理姚偉雄先生（2570 1098）。

本會信徒培訓部
以馬忤斯之旅事工執行委員會主辦

第九十五及九十六次中文「以馬忤斯之旅」

一個為期 72 小時，讓你的屬靈生命有嶄新經歷的奇妙旅程！

現正接受報名

旅程日期：第九十五次（姊妹）——2021 年 10 月 7 - 10 日（禮拜四至日）

第九十六次（弟兄）——2021 年 10 月 14 - 17 日

（禮拜四至日，14/10 為公眾假期）

旅程地點：衛理園（大嶼山梅窩銀鑛灣東灣頭路 27 號）

費用：每位港幣\$1,500

鑑於「新型冠狀病毒」疫情尚未穩定，為使參加者及團隊成員安心參與，是次屬靈旅程將作出以下特別安排——

1. 所有參加者分配入住單人房，毋須額外繳款。
2. 團隊成員及參加者入營前均進行檢測（入營前兩週視乎疫情作最後決定）。
3. 如因疫情被逼取消是次營會，所繳費用將獲全數退還。

報名：請於網頁 www.emmausichinese.com 下載報名表格

查詢：請致電 3725 4530 聯絡總議會辦事處梁翠湄女士或施泳欣女士

~~~~~

本會宣教牧養委員會屬下  
聖樂事工執行委員會主辦

聖樂日營

## Sing 友營 2021 常存盼望

日期：2021 年 8 月 19 至 21 日（禮拜四至六）

時間：每日下午 2 時至 8 時

地點：本會國際禮拜堂（香港灣仔皇后大道東 271 號）

費用：全免

內容：合唱訓練、靈修及遊戲等

對象：12 至 22 歲青少年及歷屆營友（年齡不限）參加

【按需要安排參加者參與面試】

名額：35 位

面試日期：8 月 1 日（主日）下午 3 時至 6 時在本會香港堂舉行

截止報名：2021 年 7 月 26 日（禮拜一）

請於本會網站 [www.methodist.org.hk/news/activities/](http://www.methodist.org.hk/news/activities/) 下載報名表  
查詢請致電總議會辦事處許曼芝女士（3725 4531）或李栢怡女士（3725 4532）

循道衛理聯合教會宣教牧養委員會屬下  
在學青少年事工執行委員會主辦

### 「像極了會祖」學青營會

透過理論及實踐兼備之工作坊，幫助本會青少年認識會祖衛斯理約翰之生平，  
本宗特色及文化，以提升對本會之歸屬感及成為具「循道衛理」特色之青少年。

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 日期：                         | 2021 年 9 月 17 至 19 日 ( 禮拜五至日 )                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 地點：                         | 香港中華基督教青年會烏溪沙青年新村                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 工作坊：<br>( 每位參加者可參與其中兩個工作坊 ) | <p>A ·【屬靈階梯—恩典觀深造課】<br/>從會祖的恩典觀理念回顧個人生命裏如何經歷「稱義恩典」、「成聖恩典」、「完全恩典」。</p> <p>B ·【循道衛理宗與聖樂】<br/>探討循道衛理傳統詩歌如何與現代詩歌 crossover，學效會祖以詩歌傳揚福音。</p> <p>C ·【世界為我牧區—宣教】<br/>從宣教士蒙召經歷的分享，加深我們對宣教的認識，學效會祖以世界為我牧區的宣教心志。</p> <p>D ·【蒙恩途徑—社會關懷】<br/>透過本會相關事工及群體分享參與社關工作之經驗及從中如何經歷上帝恩典，從而學習及了解關懷社區之重要性。</p> |
| 對象：                         | 本會高中至大專在學青少年、負責青少年牧養之事奉人員或宣教同工。                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 名額：                         | 70 人 ( 名額有限，先到先得，交妥報名表及費用方為完成報名。 )                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 費用：                         | <p>【包住宿及膳食費用】<br/>( 一人價 ) 每位\$300；<br/>( 同行價 ) 每位\$250【同一堂會四人或以上報名即可享用同行價】</p>                                                                                                                                                                                                          |
| 報名：                         | <p>請於本會網站或掃描右方二維碼下載報名表，填妥報名表連同支票 ( 抬頭請書明「循道衛理聯合教會」) 逕交香港灣仔皇后大道東 271 號衛斯理大廈 14 樓「在學青少年事工執行委員會」收。</p>                                                                                                |
| 查詢：                         | 請致電總議會辦事處黎凱婷女士3725 4533或許曼芝女士3725 4531。                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 截止報名：                       | 2021 年 8 月 16 日 ( 禮拜一 )                                                                                                                                                                                                                                                                 |

~~~~~

本會信徒培訓部主辦

第七屆「基督裏的良伴」結業慶典

本會第七屆「基督裏的良伴」結業慶典謹訂於二〇二一年八月一日 (主日) 下午三時正在本會香港堂副堂 (香港灣仔軒尼詩道卅六號) 舉行。

在限聚令下，香港堂副堂只能容納五成入座。因此，是次聚會只供主禮嘉賓、應屆組長、實習組長及結業學員、本會宣教同工、信徒培訓部委員會委員、靈命塑造事工執行委員會委員及獲應邀者參加，恕未能安排觀眾座位。出席者抵達香港堂時須按指示量度體溫、消毒雙手及填寫出席記錄等，並須於整個慶典期間戴上口罩。敬希垂注，並請見諒！

愛華村堂經常聚會概覽表

二零二一年七月份

主日學 (高小級)	主 日	上午十一時四十五分	201 室
主日學 (中小級)	主 日	上午十一時四十五分	三樓舊廈
主日學 (初小級)	主 日	上午十一時四十五分	301
主日學 (幼稚級)	主 日	上午十一時四十五分	三樓舊廈禮堂
聖經學堂	主 日	上午十時三十分	302 室
早堂詩班	主 日	主日早堂崇拜後	303 室 練詩
午堂詩班	主 日	上午九時三十分	203 室 練詩
主日祈禱會	主 日	上午八時十五分	301 室
兒童崇拜	主 日	上午十一時十五分	511 室
EYS	暫 停 (每月第二、四主日)	上午十時正	301 室
彼得團契	每月第四主日	下午二時正	301 室
Sunkids 初中/高中	禮拜六	下午三時正	203 室/三樓舊廈
Sunkids 拾·傘 (大專)	禮拜六	下午七時三十分	三樓舊廈
兒童天地團契	禮拜六	下午三時正	二樓小禮堂
週六祈禱會	禮拜六	上午十時十五分	203 室
週六晚堂祈禱會	每月第一個禮拜六	週六晚堂崇拜後	二樓禮堂
約拿單團契	每月第二、四個禮拜六	下午六時三十分	203 室
基督少年軍	禮拜五	下午七時三十分	幼:小禮堂/初:303 室/中:203 室/高:202 室
基督少年軍家長義工小組	每月第一個禮拜五	下午七時三十分	301 室
探候團	暫 停 (禮拜四)	上午十時正	探訪
敬拜隊	主 日	上午九時十五分	三樓舊廈禮堂
葡萄園團契	小組形式 (請聯絡宣教同工)	下午八時正	三樓舊廈
愛華知心派	每月第三個禮拜五	下午七時三十分	301 室
婦女團契	放暑假 (每月第一、三個禮拜六)	下午二時三十分	301 室
大衛團契	每月第一、三主日	下午二時三十分	三樓舊廈禮堂
路得組	暫 停 (每月第一、三個禮拜三)	下午八時正	303 室
長青天地	7 月 29 日 (每月一次)	下午二時正	511 室
愛金事家庭	放暑假 (每月第四個禮拜三)	上午十時正	小禮堂
巴打團契	每月第四個禮拜六	下午六時三十分	203 室
成年團契	每月第四主日	上午十時三十分	202 室

下週六及主日崇拜事奉人員

	週六早堂崇拜 (上午十一時正)	週六晚堂崇拜 (下午六時正)	早堂崇拜 (上午九時正)	午堂崇拜 (上午十一時十五分)	兒童崇拜 (上午十一時十五分)
主席	宋寶琴姑娘	楊倩影姊妹	鄧清麟弟兄	張勇鵬弟兄	鄧詠琴姊妹
講員	湯新龍宣教師	湯新龍宣教師	湯新龍宣教師	湯新龍宣教師	關淑玲姊妹
讀經	劉景嫦姊妹	李靜蕙姊妹	鍾社志弟兄	陸月貞姊妹	鄧詠琴姊妹
主題	恩 慈 相 待 · 靈 裏 合 一				
經文	撒母耳記下 11:26-12:13 上; 約翰福音 6:24-35; 以弗所書 4:1-16				

愛華村堂同工

主	任 :	陳德昌牧師 (電郵地址: wilsonchan@methodist.org.hk)
宣教師 (部分時間)	:	湯新龍先生 (電郵地址: sinlung.tong@epw.methodist.org.hk)
宣 教 師	:	許志富先生 (電郵地址: tov.hsu@epw.methodist.org.hk)
宣 教 幹 事	:	宋寶琴姑娘 (電郵地址: pkum29@yahoo.com.hk)
宣 教 幹 事	:	陳慧英姑娘 (電郵地址: carmen.chan@epw.methodist.org.hk)
宣 教 幹 事	:	羅曉晴姑娘 (電郵地址: chmi.law@epw.methodist.org.hk)
神 學 生	:	黃潔如姑娘 (電郵地址: juwky49@gmail.com)
行 政 助 理	:	何婉琪姑娘 (電郵地址: becky.ho@epw.methodist.org.hk)
會 計 幹 事	:	盧麗嫦姑娘 (電郵地址: april.lo@epw.methodist.org.hk)
庶 務 員	:	陳玉女士
義 務 教 士	:	林偉強先生 (電郵地址: patrick@wisewide.net)

地址: 香港柴灣柴灣道一百號三樓 電話: 2898 3697 傳真: 2556 2249
 電郵: epworth@epw.methodist.org.hk 網址: http://epw.methodist.org.hk